



Konsulat Generalny
Rzeczypospolitej Polskiej
w Hongkongu

Newsletter

KONSULAT GENERALNY RP W HONGKONGU

czerwiec 2022





Sandomierz i jego niezwykle okolice

Sandomierz to jedno z miast województwa świętokrzyskiego. Położone na siedmiu wzgórzach, zwane jest przez mieszkańców „małym Rzymem”. Miasto zachowało średniowieczny układ ulic z niebanalnym, bo spadzistym rynkiem. Stolicę Włoch przypomina też Sandomierz słoneczną kolorystyką swych zgrabnych kamieniczek. Przez miasto przebiegają szlaki turystyczne: cysterski, św. Jakuba, Via Jagiellonica, Architektury Drewnianej oraz Wschodni Szlak Rowerowy Green Velo. Nazwa miasta Sandomierz pochodzi od dawnego imienia Sędomir (być może władcy lub założyciela grodu). Dogodne położenie miasta sprawiło, że pierwsi osadnicy przybyli tu 7 tysięcy lat temu. Historia miasta naprzemiennie kołem się toczyła przez wieki. Zabytki, które przetrwały, widziały wzrost i upadek miasta: najazdy tatarskie, zjazdy szlachty, potop szwedzki, represje zaborców i drugą wojnę światową.



Dzisiejszy Sandomierz to miasto pełne historycznych budowli, zieleni i turystów. Miasto zaprasza do odwiedzenia niezwykle ciekawych miejsc i wydarzeń: muzea, spacerów wozami czy wyjście w Góry Pieprzowe. Większość atrakcji Sandomierza leży w obrębie historycznego Starego Miasta.

Podczas wizyty w Sandomierzu warto spróbować produktów regionalnych. W okolicach funkcjonuje wiele sadów jabłoniowych oraz winnic – w tym najstarsza: winnica Św. Jakuba. Turyści zainteresowani lokalną produkcją wina powinni zapoznać się ze szlakiem turystycznym nazywanym Sandomierskim Szlakiem Winiarskim.



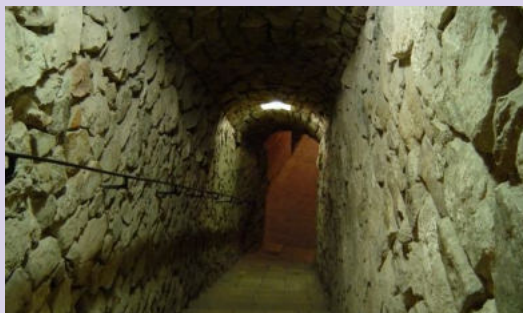
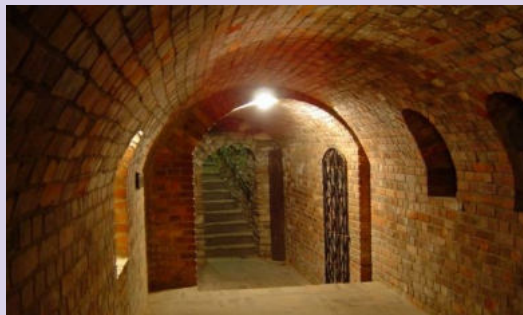
[foto: sandk.pl](http://foto.sandk.pl)

[foto: www.en.wikipedia.org](http://www.en.wikipedia.org)

W sklepikach na Starym Mieście kupimy lokalny cydr. Można spróbować także słodkich sandomierskich krówek. Miasto i okoliczne miejscowości oferują wiele atrakcji, które nie pozwolą nudzić się turystom. Miejskie zabytki, rejs statkiem po Wiśle, spacer po Wąwozie Królowej Jadwigi, fabryka porcelany w Ćmielowie czy rezerwat archeologiczny w Krzemionkach Opatowskich, Pacanów ze słynnym Koziołkiem Matołkiem – to tylko niektóre atrakcje Sandomierza i okolic.

Miasto cechuje się malowniczym położeniem na wzgórzach, między którymi można odnaleźć wiele podziemnych korytarzy! Sandomierz nosi przydomek Królewskiego Miasta ponieważ w historii Polski odgrywał ważną rolę. Dziś po czasach świetności pozostał zamek – a w nim muzeum. Dla spragnionych historii zwiedzanie należy rozpocząć od Bramy Opatowskiej, która jest główną atrakcją historycznej części starówki pochodzącej z XV/XVI wieku a z jej tarasu widokowego można podziwiać okoliczną panoramę. Stare Miasto zaprasza na spadzisty Rynek i do miejskiego renesansowego Ratusza. Poza Ratuszem na staromiejskim rynku zobaczyć można wiele architektonicznych perełek, zwłaszcza wśród odremontowanych kamienic. Przemierzając Sandomierz, nie sposób nie zauważyć Kościoła św. Jakuba. Budowla powstała w XIII wieku i uznana jest za jedną z najstarszych, ceglanych świątyń w Polsce.

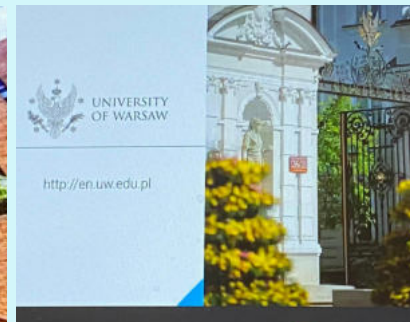
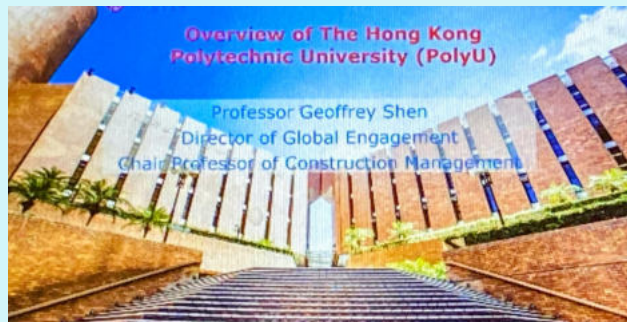
Sandomierz zaprasza do odwiedzenia trasy podziemnej. Są to wydrążone pod ziemią tunele i komory, których używano dawniej w celach magazynowych oraz obronnych. Na przestrzeni lat niestety wiele z nich zawało się. Inne – ze względów konstrukcyjnych – musiały zostać zlikwidowane. Przy współpracy z Akademią Górniczo-Hutniczą w Krakowie udało się odrestaurować część z nich, która dziś dostępna jest dla turystów. Długość podziemnej trasy wynosi 470 metrów, a niektóre z jej odcinków znajdują się na poziomie nawet 12 metrów pod powierzchnią!





Palczatka kosmata

Palczatka kosmata to roślina ozdobna pochodząca z rodziny traw. Najczęściej występuje dziko na obszarach międzyzwoznowiskowych i podzwoznowiskowych Europy, Azji i Afryki. Najbardziej popularne są jej dwie odmiany: cytrynowa i szczetna, uprawiane głównie dla olejków eterycznych. Palczatka cytrynowa jest uprawiana głównie dla olejku lemongrasowego. Ma on zastosowanie w kosmetyce, do produkcji perfum, mydeł, detergentów, soli, żeli i kremów. Skutecznie pielęgnuje cerę, oczyszcza z trądziku i zapobiega zwiótczeniu skóry. Palczatka jest też używana jako przyprawa, głównie w kuchni azjatyckiej. Nadaje potrawom cytrynową woń. Jej liście suszy się i używa również do sporządzania herbat. Szeroko stosuje się ją w przemyśle spożywczym. W Polsce dostępna jest w postaci bulw i liści. Często można ją dostać w formie sproszkowanej. W polskim klimacie najczęściej rośnie w pojemnikach i donicach. To trawa nie lubiąca niskich temperatur i mrozów. W Polsce palczatka kosmata występuje w okolicach Sandomierza – w rezerwacie Gór Pieprzowych. Ma szaro-zielone liście, pokryte długimi ale pojedynczymi włoskami. Jej kwiaty wyglądają jak kłoski i pojawiają się pomiędzy lipcem a wrześniem. Ich kolor, początkowo fioletowy, zmienia się z upływem czasu na barwę purpurową. Palczatka rośnie w murawach stepowych, nawapiennych lub brzegach rzek Sanu i Wisły. Lubi miejsca bardzo nasłonecznione.



Politechnika w Hongkongu i Uniwersytet Warszawski



Pomimo pandemii, 27 czerwca władze PolyU - Politechniki w Hongkongu i Uniwersytetu Warszawskiego spotkały się wirtualnie, aby przedyskutować perspektywy dwustronnego strategicznego partnerstwa akademickiego - zarówno na poziomie uczelni, jak i poszczególnych wydziałów. Mamy nadzieję, że wkrótce rozmowy te przyniosą poważne rezultaty w nauce – ponieważ umiędzynarodowienie nauki i szkolnictwa wyższego jest potrzebne dla studentów, nauczycieli akademickich a także dla uniwersytetów jako instytucji.

Konsulat odegrał pewną rolę w zainicjowaniu tych kontaktów bilateralnych – stąd też powód do świętowania wspólnie z Politechniką i UW!

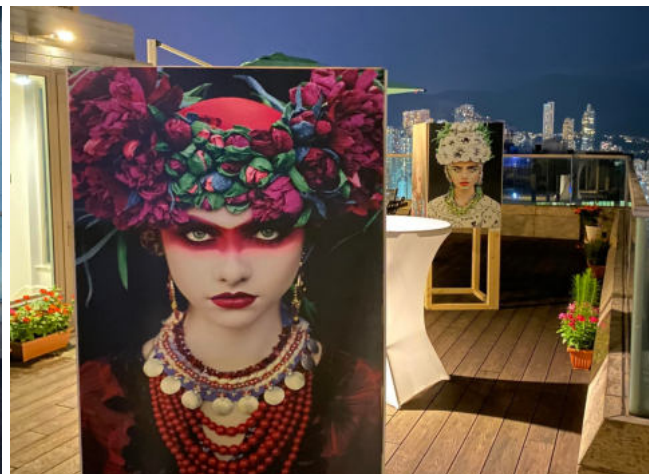
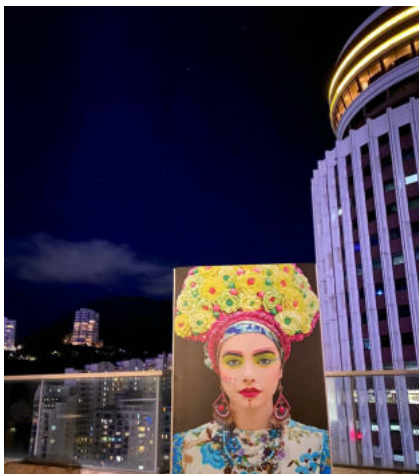


Rozmowy z Uniwersytetem Nauki i Technologii w Hongkongu



Po pierwszej wizycie na Uniwersytecie Nauki i Technologii w Hongkongu (HKUST) na początku czerwca, Konsul Generalny spotkał się z przedstawicielami HKUST ds. międzynarodowej współpracy akademickiej na spotkaniu roboczym. Serdeczne podziękowania za inspirującą dyskusję i wymianę pomysłów na temat potencjału współpracy akademickiej między HKUST oraz uczelniami z Polski.





Noc Świętojańska

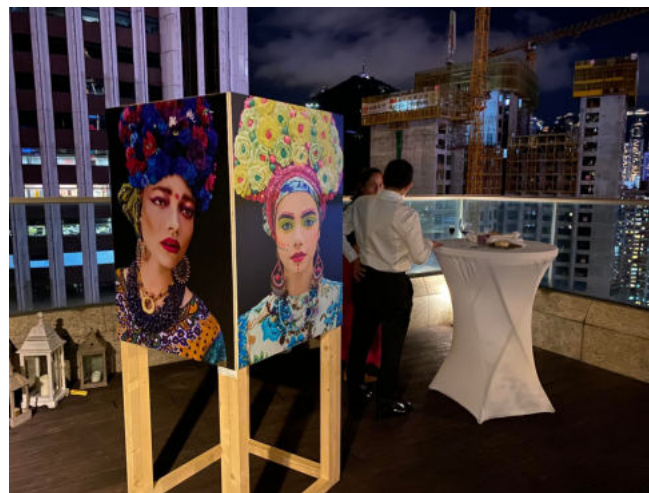
24 czerwca w ramach obchodów nocy świętojańskiej Konsulat RP zorganizował wystawę polskiej fotografii etno - folkowej. Projekt ten był wcześniej częścią wystawy w The Brick Lane Gallery w Londynie. 24 czerwca mogliśmy te przepiękne zdjęcia zobaczyć w Hongkongu!

Wianki i kwiaty odgrywały niezwykle ważną rolę w ludowych obrzędach religijnych i świeckich – m.in. w Wigilię św. Jana: Noc Świętojańską.

fotograf: Ula Kóska (www.ulakoska.com)

autorka koncepcji artystycznej i wizażystka: Beata Bojda

Modelki: Joanna Orzechowska & Oliwka; United for Models





Koncert chopinowski w Teatrze Kwai Tsing 葵青劇院



25 lipca odbył się koncert chopinowski w [Teatrze Kwai Tsing 葵青劇院](#). w Hongkongu. Dziękujemy New Hong Kong Philharmonia za zorganizowanie tego poruszającego koncertu. Gratulacje dla Rachel Cheung za przekazanie publiczności ducha 24 Preludiów Chopina – to był prawdziwie emocjonalny występ!



CINE May
Jun Jul
FAN 2022

人生 偶拾

奇斯洛夫斯基

Kieślowski:

The Serendipity
of Life

電影節
HK Cine Fan 發燒友

20 maja rozpoczęła się tegoroczna retrospektywa Krzysztofa Kieślowskiego w Hongkongu. W maju, czerwcu i lipcu 2022 - wspólnie z Hong Kong International Film Festival (HKIFF) - przygotowaliśmy dla publiczności hongkońskiej cykl „Dekalog” i trylogię „Trzy kolory” oraz „Podwójne życie Weroniki”.

We współpracy z Hong Kong International Film Festival - Konsulat Generalny serdecznie zaprasza Państwa na kolejną część retrospektywy filmów Krzysztofa Kieślowskiego - w lipcu.

Do zobaczenia w kinie!

[strona festiwalu](#)

01 lipca: Trzy kolory: Niebieski

po polsku z angielskimi napisami
Emperor Cinema @iSQUARE – 20:00.
Następny pokaz – 31 July
[więcej informacji](#)

02 Lipca: Trzy kolory: Biały

po polsku z angielskimi napisami
Emperor Cinema @iSQUARE – 20:10.
Następny pokaz – 31 July
[więcej informacji](#)

03 July: Poland – FILM – Trzy kolory: Czerwony

po polsku z angielskimi napisami
Emperor Cinema @iSQUARE – 20:30.
Następny pokaz – 31 July
[więcej informacji](#)

09 July: Dekalog: Jeden, Dwa, Trzy, Cztery, Pięć

po polsku z angielskimi napisami
Emperor Cinema @iSQUARE
[Program](#)

10 July: Dekalog: Siedem, Osiem, Dziewięć, Dziesięć

po polsku z angielskimi napisami
Emperor Cinema @iSQUARE
[Program](#)

17 July: Podwójne życie Weroniki

po polsku z angielskimi napisami
Emperor Cinema @iSQUARE – 20:30
[więcej informacji](#)

Festiwal Filmowy Unii Europejskiej 2022 15-31 Lipca 2022

Biuro Unii Europejskiej w Hongkongu i Makau, w ścisłej współpracy z państwami członkowskimi i Szwajcarią oraz we współpracy z Broadway Cinematheque, ma przyjemność zaprezentować Festiwal Filmowy Unii Europejskiej 2022.



Oto zapowiedź naszych filmów otwierających i zamykających!

Godność człowieka, wolność i prawa człowieka to podstawowe wartości Unii Europejskiej. Festiwal otwiera projekcja filmu „Zapomniane”, historia nauczycielki, która nie może opuścić swojego miasta okupowanego przez separatystów we wschodniej Ukrainie. Wskazując na ten właśnie film jako na dzieło otwierające Festiwal, chcemy podkreślić nasze poparcie i solidarność z Ukrainą i jej mieszkańcami, chcemy wspólnie i stanowczo stanąć w obronie pokoju i wolności.

Festiwal zostanie zamknięty filmem polskim – pod tytułem „Żeby nie było śladów”. W 1983 roku komunistyczną Polską wstrząsnęła sprawa licealisty Grzegorza Przemyka, który został śmiertelnie pobity przez milicję. Film nakręcony na taśmie 16 mm zachwyca wizualnym wyrafinowaniem i autentycznymi detalami z epoki. Film zawiera również nadal niestety aktualne, głębokie przesłanie odnośnie do funkcjonowania systemu przemocy sankcjonowanej przez państwo.

Projekcje:

PALACE ifc: 28/07 (czwartek), 19:00

CINEMATHEQUE: 31/07 (niedziela), 13:25

MY CINEMA YOHO MALL: 31/07 (niedziela), 13:30

[więcej informacji oraz bilety](#)

[EUFF2022](#)

facebook.com/HKEUFF/

28th Hong Kong International Education Expo



9-10 lipca

Zapraszamy Państwa do odwiedzenia polskiego stoiska w sekcji Overseas Education Zone - Hall 5 G, B11 przygotowanego przez Konsulat Generalny RP na lipcowych Międzynarodowych Targach Edukacji. 28. Edycja Education Expo odbędzie się w dniach 9-10 lipca w Hong Kong Convention and Exhibition Centre. Więcej informacji znajdą Państwo [tutaj](#)

Book Fair 2022



20-26 lipca

Zapraszamy Państwa do odwiedzenia polskiego stoiska 1A-A27 przygotowanego przez Konsulat Generalny RP na lipcowych Targach Książki. 32. Edycja Bookfair odbędzie się w dniach 20-26 lipca w Hong Kong Convention and Exhibition Centre. Więcej informacji znajdą Państwo [tutaj](#)



**Find your path
to success**



21 lipca - Targi Edukacji i Karier

Podczas Targów Edukacji i Karier zapraszamy Państwa do udziału w Seminarium, podczas którego Konsul Generalny RP w Hongkongu - Pan Aleksander Dańda przybliży korzyści wynikające ze studiowania w Polsce podczas wykładu - Studiuj w Polsce! – w sercu Europy!

Data: 21 lipca

Czas: 15:00 do 15:30

Miejsce: Education and Careers Expo 2022, Hala 5, Hong Kong Convention & Exhibition Centre, 1 Expo Drive, Wan Chai

Studiuj w Polsce! – w sercu Europy!

Podczas tego seminarium dowiemy się, dlaczego Polska jest atrakcyjnym miejscem do studiowania i życia. Ponad 80 tysięcy zagranicznych studentów studiuje rocznie na polskich uczelniach. Trzystopniowa struktura studiów jest zgodna z zasadami Procesu Bolońskiego a system szkolnictwa wyższego w Polsce jest rozpoznawalny na całym świecie. Dobra znajomość języka angielskiego, niskie koszty utrzymania i stypendia dostępne dla zagranicznych studentów (zwłaszcza – stypendium Rządu RP dedykowane studentom z Hongkongu!) – te czynniki sprawiają, że system szkolnictwa wyższego w Polsce jest niezwykle atrakcyjny dla młodych Hongkończyków. Podczas seminarium będzie możliwość zadania pytań dotyczących procesu uzyskania wizy studenckiej do Polski – prosto od Konsula RP w Hongkongu. Czekamy na Państwa udział w seminarium!

[Więcej informacji](#)



Polski czerwiec w tenisie

Miesiąc czerwiec zbliża się ku końcowi ale nie kończą się emocje i doping polskich kibiców na kortach tenisowych. Śmiało możemy mówić o polskiej dominacji: Iga Świątek wygrywa po raz drugi w karierze turniej Rolanda-Garrosa, Hubert Hurkacz wygrywa turniej w Halle, Magda Linette w parze z Serbką Aleksandrą Krunic wygrały turniej WTA w Eastbourne.

Polki zachwycają również na trwającym obecnie turnieju w Wimbledonie. Już dokonały historycznego wyczynu meldując się w komplecie w drugiej rundzie. To pierwszy taki przypadek w historii turniejów wielkoszlemowych, gdzie aż tak duża liczba naszych reprezentantek (pięć!) znalazła się w gronie 64 najlepszych tenisistek w Wielkim Szlemie. - Polski tenis kobietami stoi!

Z niecierpliwością czekamy na kolejne mecze w Londynie
– w końcu gramy u siebie 😊



Foto: www.sport.tvp.pl



foto: www.en.wikipedia.org/

foto: www.en.wikipedia.org/

Sandomierskie smaki

Przeglądając dawne książki kulinarne z sandomierskiego można znaleźć przepisy według starych receptur przekazywanych z pokolenia na pokolenie. Wśród nich pozycją z pewnością wartą polecenia jest

Papryka nadziewana kaszą gryczaną z sosem pomidorowym.

SKŁADNIKI NA 15 PORCJI:

15 strąków dużej papryki
3 dag tłuszczu, 5 dag cebuli
10 dag kaszy jęczmiennej
10 dag kaszy gryczanej
20 dag grzybów suszonych (mogą być pieczarki)
2 jajka, ząbek czosnku, dwie łyżki siekanej zieleniny, pół litra sosu pomidorowego, sól i majeranek do smaku.

Sos: 40 dag dojrzałych, świeżych pomidorów, lub 8 dag koncentratu pomidorowego, 3 dag cebuli, 2 dag masła lub margaryny, 3 dag tłuszczu, 3 dag mąki, jedna czwarta litra rosolu lub wywaru jarzynowego, sól, cukier, cytryna lub kwas cytrynowy.

WYKONANIE:

Paprykę opłukać, wydrążyć pestki. Kaszę ugotować na pół miękko. Grzyby przepłukać, pokroić w kostkę i usmażyć z cebulą. Cebulę obrać, pokroić w kostkę i zrumienić na tłuszczu. Dodać kaszę, jajko, cebulę z grzybami, czosnek rozarty z solą, szczyptę majeranku i łyżkę siekanej, zielonej pietruszki. Wszystkie składniki dokładnie wymieszać. Przyrządzić sos pomidorowy. Wydrążone strąki papryki osolić, nappełnić nadzieniem, ułożyć w rondlu, zalać sosem pomidorowym i zapiec do miękkości. Podawać z ziemniakami z wody, odsmażonymi lub jako przystawkę.

Sos: Pomidory opłukać, pokroić na kawałki, dodać obraną, pokrojoną cebulę. Zalać niewielką ilością wrzącej wody, dodać masło, udusić pod przykryciem na silnym ogniu. Gdy pomidory są miękkie, przetrzeć. Z mąki i tłuszczu sporządzić jasnozłotą zasmażkę, rozprowadzić przetartymi pomidorami i rosół, zagotować. Dodać do smaku sól, cukier i jeśli jest taka potrzeba - kwas cytrynowy.



Foto www.kwestiasmaku.com

kwestia smaku

Dziękujemy!

Następny Newsletter
w lipcu!



Room 2506, Hopewell Centre 183 Queen's Road East Wanchai Hong Kong

telefon: +852 2840 0779, faks: +852 2596 0062

e-mail: hongkong.kg.info@msz.gov.pl

<https://www.gov.pl/web/chiny/konsulat-generalny-rp-w-hongkongu>